



Zama e gzozaŵai



✎ Michael Ogutu

🗉 Vusi Malindi

🗉 Carmen Onurah

😊 Romanian

📖 Level 2



Storybooks UK

global-asp.github.io/storybooks-uk

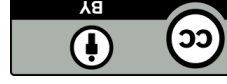
Zama e gzozaŵai

Written by: Michael Ogutu

Illustrated by: Vusi Malindi

Translated by: Carmen Onurah

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks UK in an effort to provide children's stories in UK's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0).

<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>



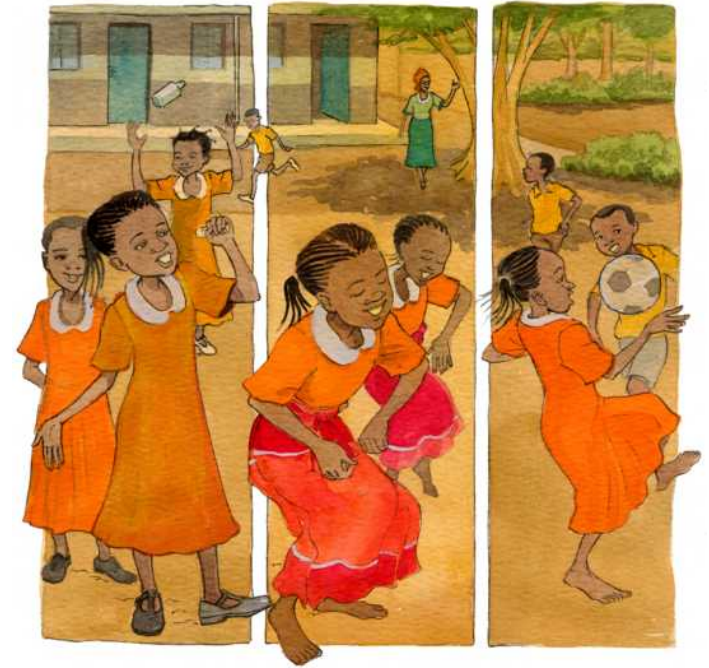
Frățiorul meu doarme până târziu. Eu mă scol devreme, pentru că sunt grozavă!



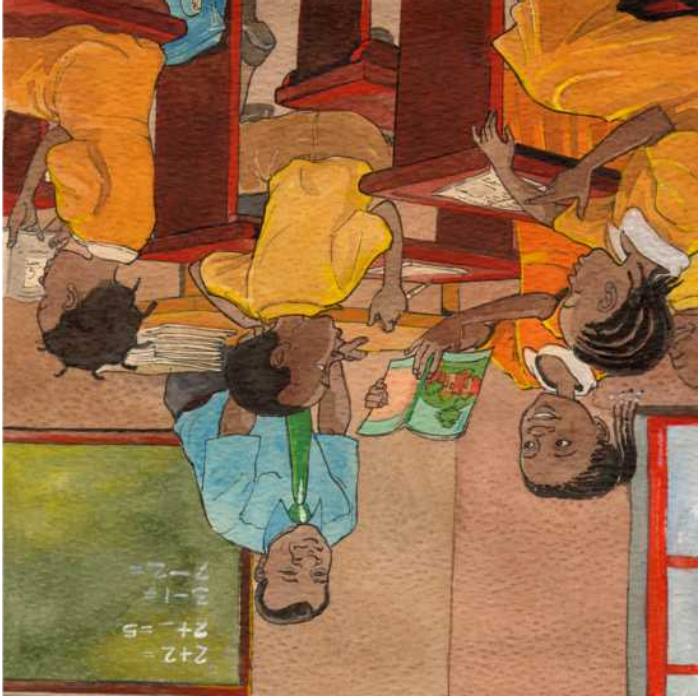
Eu sunt cea care dă drumul soarelui
să intre înăuntru.



“Ești steaua mea de dimineață” spune mama.

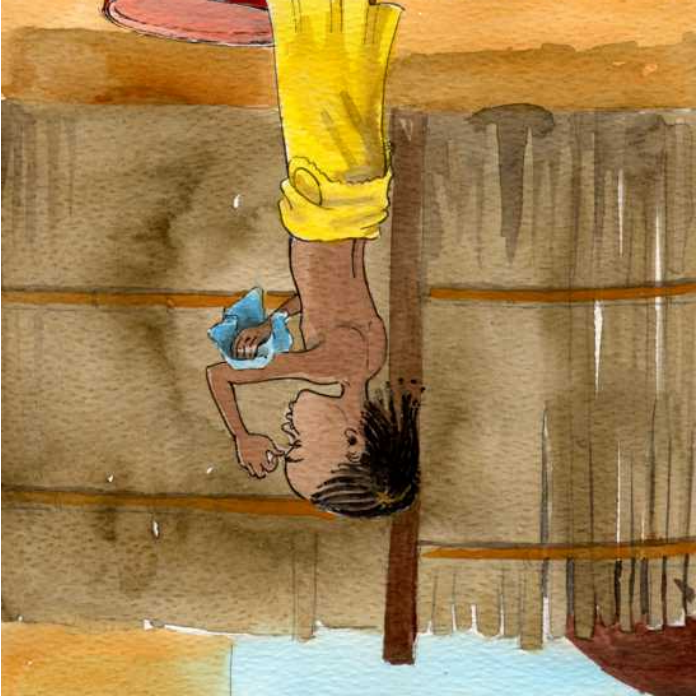


Fac toate aceste fapte bune în fiecare zi. Dar lucrul care-mi place cel mai mult, este să mă joc și iar joc!



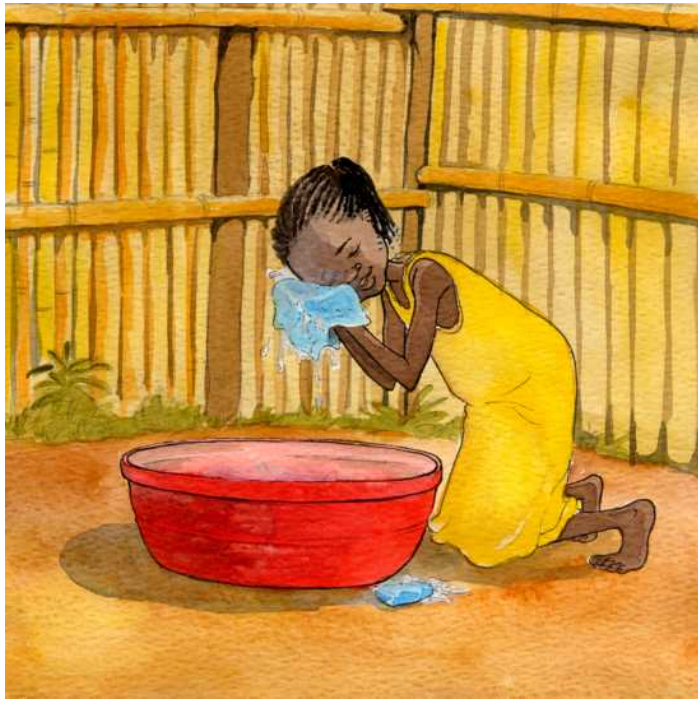
În clasă fac cum pot cel mai bine în fiecare zi.

12

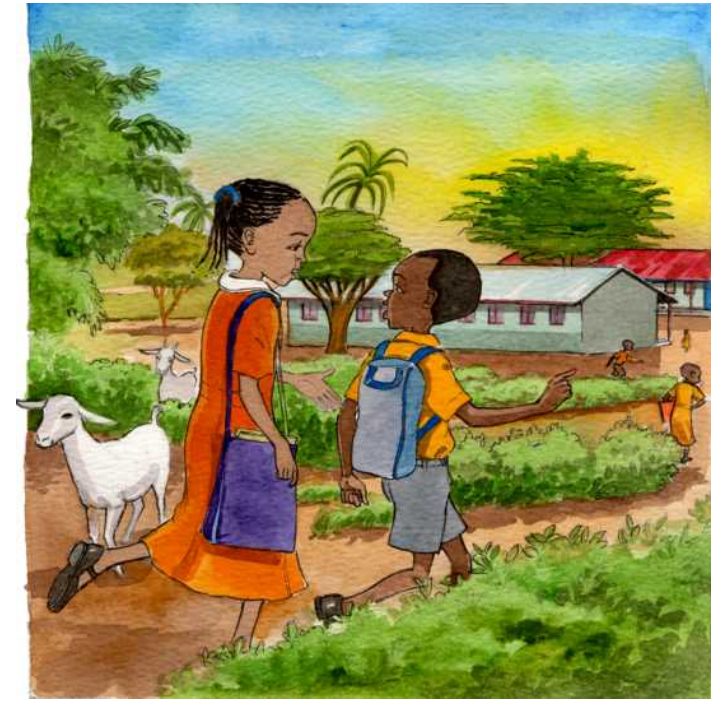


Mă spăl singură, nu am nevoie de nici un ajutor.

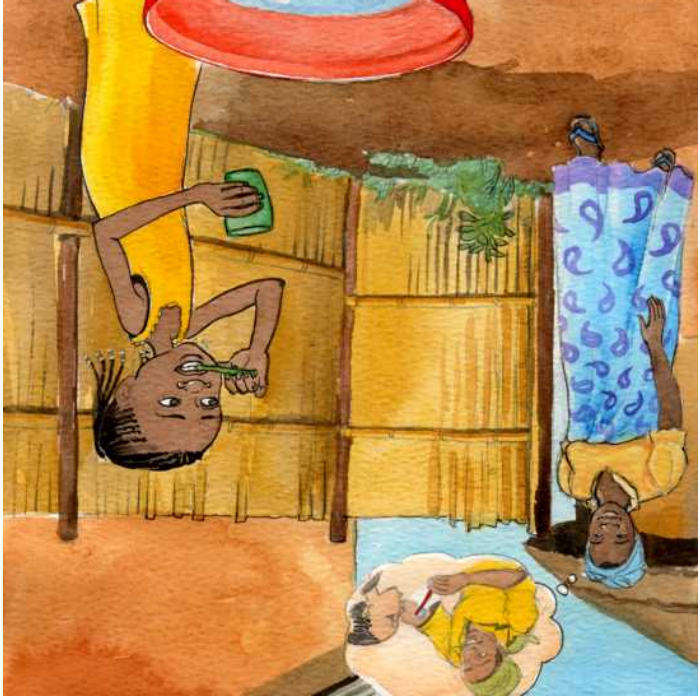
5



Fac față apei reci și săpunului
albastru, mirositor.



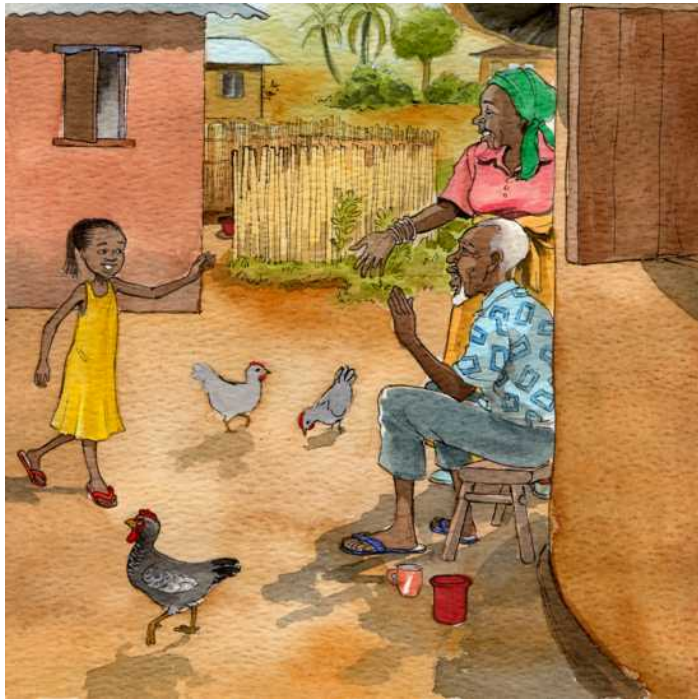
Și fac în așa fel ca frățiorul meu să știe
toate noutățile de la școală.



Mama imi aminteste, "Nu uita dinții!"
Îi răspund, "Niciodată, nu eu!"



Pot să-mi închei singură nasturii și
cataramele la pantofi.



După ce m-am spălat, îl salut pe Bunicul și pe Mătușa, și le urez o zi bună.



Apoi mă îmbrac singură, "Sunt mare acum, mamă" spun eu.